

L'Abcille de la Nouvelle-Orléans JOURNAL QUOTIDIEN. NEW ORLEANS BEE PUBLISHING CO., Limited. Col. HUGUES J. DE LA VERGNE PRESIDENT ET DIRECTEUR. Phone Main 3487. Bureaux: 520 rue Conti, entre Dé-catur et Chartres.

Avis à nos abonnés et au Public. A partir de samedi 1er juillet 1916, la Direction de L'Abcille a résolu de donner plus d'extension à la partie quotidienne Anglaise du journal. L'Ecole de l'Union Française. QUARANTE-QUATRIEME DISTRIBUTION ANNUELLE DE PRIX. Sous les auspices de M. Génoyer, consul de France — Médailles décernées par M. Emile S. Ecuver, président, et autres.

La Commercial National Bank ET La Commercial-Germania Trust & Savings Bank. désirent aviser leurs déposants, vu la baisse générale des taux d'intérêt, qu'il est nécessaire en conformité aux règles de banque conservatrice, de réduire à 3 pour cent le maximum des taux d'intérêts payables aux déposants; et en conséquence avis est présentement donné, qu'à partir du 1er juillet 1916, les intérêts payés par ces banques sur les dépôts à la caisse d'épargne seront sur la base de 3 pour cent par an. J. H. FULTON, President.

ABSTRACT OF ANNUAL REPORT OF THE Pittsburg Life and Trust Company For the Year Ending December 31, 1915. ASSETS, REAL ESTATE OWNED, LIABILITIES, RECEIPTS, DISBURSEMENTS, GAIN AND LOSS EXHIBIT, RATES OF ANNUAL DIVIDENDS DECLARED.

Chronique de la Ville. Bureau de l'Etat Civil. Naissances: Mme San Eail, 822 S. Rempart, un garçon. Mariages: Allen Coates et Catherine Wolfe. Décès: Jules Amato, 50 ans, Hôpital de la Charité.

M. EMILE S. ECUVER. Il y avait foule, hier matin dans la grande salle de l'Union Française. Les parents et amis des élèves de l'école gratuite de filles, maintenaient par cette société ont applaudi le programme très intéressant des exercices de fin d'année (la 4ème distribution annuelle de prix, sous les auspices de Monsieur Emile Génoyer, consul de France.

Gare aux cambrioleurs. Depuis quelques semaines plusieurs maisons dans la partie fashionable de la ville, ont été cambriolées. Des trouble-paix mis sous caution. Walter McDonnell, 2614 Ste. Anne, John Stevens, Passage de la Bourse, et A. Roscher, 924 Mazant, ont eu chacun à fournir une caution de 100 dollars, imposée par la Deuxième Cour (criminelle) de la ville. Mort de James Amadio. James Amadio, 58 ans, 2016 Malpasme, qui avait eu la jambe fracturée au coin Canal et Royal, il y a quelques semaines, par un tramway, est mort à l'Hôpital de la Charité des suites de ses blessures.

Le Tribunal. POUR CIVILE DE DISTRICT. Nouveaux Procès. Mme Emma Couture vs William A. Wilkin. Les successions suivantes ont été ouvertes: M. Catherine Menel Keller, Mary Théault, James Evans, Cornelius Hayward.

Distribution des Médailles. Médailles d'Or offertes par le Président, M. Emile Ecuver. Médaille d'argent offerte par le Vice-Président, M. Surmeli. Trois médailles d'argent offertes par le Commandant Maurice Quédrue.

Confiseries Suprêmes. 80c la Livre. Le plaisir dans chaque boîte.

Le Portrait de M. Walsh. Les jurés et membres du barreau de la Nouvelle-Orléans sont invités à assister à la présentation du portrait.

Crème à la Glace "Jersey" DE HARRIS. "La Crème de Qualité". Charlotte Russe glacée; Pâtisseries Française et glacée une spécialité. LIVRAISON IMMEDIATE. TELEPHONE, Jackson 1008-1061.

Amélioration publique est approuvée. A une conférence hier matin à l'Association de Commerce, les membres du bureau des écoles, les autorités de la ville et les membres de l'Association de Commerce, ont décidé d'accepter les termes du bill Abry pour la construction de la digue au lac Pontchartrain et du Parc de West End.

Les Deux Petites. GRAND ROMAN PARISIEN Par HENRI KEROUAL. Elle bien! l'ai gardée onze mois à trainer et j'avais pas le courage de la faire s'échapper. Songe, une bête que j'avais élevée au hibou comme une enfant...

Il l'aimait follement et en était atrocement jaloux. C'était encore là un des motifs qui faisaient souhaiter à Mon Mignon d'en terminer le plus rapidement possible pour que sa Môme put bientôt reprendre son indépendance et appartenir enfin, sans partage, à celui qu'elle aimait.

Tu recevais donc le Président de la République? — Ah! blague pas, murmura-t-elle. — En v'la du tragique! Tu joues les Ambigu? ricana-t-il. Puis, sérieux: — Nous y sommes? — Ah! c'est pour ce soir? — Dame, faut bien se décider. Il est grand temps.

TEMPERATURE. Thermomètre de E. Claudel, Opticien, Successeur de E. L. Claudel, 516 rue de Canal, Nouvelle-Orléans, La. TOITURES. Procédé, plâtré, etc. en ciment. Toutes en métal galvanisé. B. V. REDMOND & SON, 314-316-318-320 rue Chartres.